

Sponsor of the Week

Thank you, **Benny's** for supporting our Bulletin.

Support our bulletin advertisers

Bulletin advertisers have the support of our parishioners. Their ads defray the expense of printing the bulletin. You may have noticed that there are currently several ad spaces available. Please contact Thomas Miner at 512-452-3413.

Daily Readings and Mass Intentions for the week
Lecturas e Intenciones de la Semana

Sat. July 9

Is 6:1-8; Ps 93:1ab, 1cd-2, 5; Mt 10:24-33/

Is 6:1-8; Ps 93:1ab, 1cd-2, 5; Mt 10:24-33

6:00 pm † Hilda Mikan

Sun. July 10

Fifteenth Sunday in Ordinary Time / XV Domingo en Tiempo Ordinario

Dt 30:10-14; Ps 69:14, 17, 30-31, 33-34, 36, 37; Col 1:15-20; Lk 10:25-37/

Dt 30:10-14; Ps 69:14, 17, 30-31, 33-34, 36, 37; Col 1:15-20; Lc 10:25-37

7:30 am Toda la Parroquia

9:30 am † Valentine Cardenas-Alonzo, † Alfredo Reyna, Jr.

11:30 am For all Life- from Conception to Natural Death

1:30 pm † Alberta Fajardo, † Angel, y † Lorenzo Arzate, † Carlos Roman

Mon. July 11

Saint Benedict, Abbot / San Benito, abad

Is 1:10-17; Ps 50:8-9, 16bc-17, 21 & 23; Mt 10:34-11:1/

Is 1:10-17; Sal 49:8-9, 16bc-17, 21 y 23; Mt 10:34-11:1

6:30 pm Brendon Durieux

Tues. July 12

Is 7:1-9; Ps 48:2-3a, 3b-4, 5-6, 7-8; Mt 11:20-24/

Is 7:1-9; Sal 47:2-3a, 3b-4, 5-6, 7-8; Mt 11:20-24

6:30 pm † Janie Azua, † Maria Virginia Segura de Aranda
For all Life - from Conception to Natural Death

Wed. July 13

Is 10:5-7, 13b-16; Ps 94:5-6, 7-8, 9-10, 14-15; Mt 11:25-27/

Is 10:5-7, 13b-16; Sal 93:5-6, 7-8, 9-10, 14-15; Mt 11:25-27

6:30 pm † Candelaria Lopez, Becky Reyna

Thurs. July 14

Saint Kateri Tekakwitha / Santa Kateri Tekakwitha

Is 26:7-9, 12, 16-19; Ps 102:13-14ab & 15-18, 19-21; Mt 11:28-30/

Is 26:7-9, 12, 16-19; Sal 101:13-14ab y 15-18, 19-21; Mt 11:28-30

6:30 pm † Guadalupe Machuca

Fri. July 15

Saint Bonaventure / San Buenaventura

Is 38:1-6, 21-22, 7-8; (Ps) Is 38:10, 11, 12abcd, 16; Mt 12:1-8/

Is 38:1-6, 21-22, 7-8; (Sal) Is 38:10, 11, 12abcd, 16; Mt 12:1-8

6:30 pm Sacramental Marriages

Sat. July 16

Mic 2:1-5; Ps 10:1-2, 3-4, 7-8, 14; Mt 12:14-21/

Miq 2:1-5; Ps 10:1-2, 3-4, 7-8, 14; Mt 12:14-21

6:00 pm Children and Vulnerable

Sun. July 17

Sixteenth Sunday in Ordinary Time / XVI Domingo en Tiempo Ordinario

Gn 18:1-10a; Ps 15:2-3, 3-4, 5; Col 1:24-28; Lk 10:38-42/

Gn 18:1-10a; Ps 15:2-3, 3-4, 5; Col 1:24-28; Lc 10:38-42

7:30 am Toda la Parroquia

9:30 am † Augustin Rodriguez, † Valentine Cardenas Alonzo
Rene & Barbara Limon

11:30 am All Clergy

1:30 pm † Valente, † Angel, y † Lorenzo Arzate

† Jose Angel Moreno, † Antonio, † Raphaela, y † Guillermo Rivas

(*)designates a change in Mass times

(†)designates a deceased person(s)

Weekday Masses held in
Sacred Heart Chapel

Stewardship

The good Samaritan was also a good steward, giving his time and his treasure to meet his neighbor's need. At the end of this familiar story, Jesus urges His hearers — and us — to go and do the same!

Compromiso

El buen Samaritano también era buen administrador de los bienes de Dios, dando su tiempo y su tesoro para satisfacer las necesidades de su prójimo. ¡Al final de esta historia conocida, Jesús anima a Sus oyentes — y a nosotros — para que vayamos a hacer lo mismo!

For the repose of the soul of /

Por el eterno descanso del alma de:

† Jose Angel Moreno, † Adriana Lopez,

† Ramona Hernandez, † Raul Mendez

**WEEKLY FINANCIAL REPORT /
REPORTE FINANCIERO SEMANAL**

Thanks to the 1/4 of parishioners utilizing the contribution envelopes on this past weekend. Please remember to use your envelopes or the supplementary envelopes with your information. Remember that you are paying for your envelopes, please use them.

Gracias a los 1/4 de feligreses que utilizaron sus sobres el pasado fin de semana. Favor de usar sus sobres o los sobre suplementales con su información. Recuerden que ustedes están pagando por sus sobres, favor de usarlos.

Collections of June 26 /

Colecta del 26 de Junio

Weekly Budget/

Presupuesto semanal: \$20,000.00

Actual Collection/Colecta real: \$14,164.50

Variance: Over / (Under).....(\$5,835.50)

St. Vincent de Paul: Thank you for your donation of **\$3,055.50**

San Vicente de Paulo: *Gracias por su donación de \$3,055.50*

Special Collections for July 2016 /

Colectas especiales para Julio del 2016:

July 17 Parish Development Fund /
Desarrollando la Parroquia

July 24 Catholic Spirit Newspaper /
Periodico del Catholic Spirit

**Pray for our loved ones in the military./
Ore por nuestros seres queridos en el ejército,**

“May the hand of the Almighty protect and bring each one safely home.”

“Que la mano del Todopoderoso, proteja y regresa con toda seguridad a casa a cada uno de ellos.”

PASTOR'S CORNER

We congratulate those who were ordained to the Priesthood for the Diocese of Austin Saturday, July 9, 2016 at St. Vincent de Paul Catholic Church by the Most Reverend Joe S. Vasquez:

Reverend Froy Jerez

Assigned to St. William Catholic Church, Round Rock, TX

Reverend Payden Lee Blevins

Assigned to San Jose Catholic Church, Austin, TX

Reverend Sean Regan DeWitt

Assigned for Summer to San Jose Catholic Church, Austin, TX

Felicitamos a aquellos que fueron ordenados al Sacerdocio para la Diócesis de Austin el sábado, 9 de julio de 2016 en la iglesia católica de San Vicente de Paul por el más Reverendo Joe S. Vásquez:

Reverend Greg Don Gerhart

Assigned for Summer to St. John the Evangelist Church, San Marcos, TX

Reverend Amaro Ramos

Assigned to Santa Cruz Catholic Church, Buda, TX

Welcome Father Payden Blevins and Father Sean DeWitt:

We give a big welcome to Reverend Father Payden "Red" Blevins as our new Parochial Vicar (Associate Pastor) here at San Jose. Father Blevins was recently ordained a priest on Saturday, July 9, 2016 by the Most Rev. Joe S. Vasquez.

Father Blevins is 28 years old. He is the son of Angelia and David Blevins and has a younger sister. His earliest memories are attending Mass at a small country parish near Lefe, Arkansas. While his mother held him, he would stare at the image of Our Lady of Perpetual Help holding the infant Jesus. His family welcomed priests into their home, and his family history includes a priest who founded many parishes in Arkansas. "My story is one where everyone else knew I had a vocation before I did," Father Blevins said. He tried to convince himself that he wanted a profession that paid well and would allow him to be a husband and father. Yet, he felt God's call through others, who told him he would be a good priest.

Because the shortage of priests caused the closure of the parishes where he had been baptized and where he grew up, Father Blevins felt a great responsibility to discern his own calling. After high school, he entered Holy Trinity Seminary in Irving as a seminarian for the Diocese of Little Rock. He began his studies with the intention of making a decision about the priesthood within two years. His discernment led him to conclude that God was calling him, but he believed that he was also called to exercise this priestly ministry in a different place. He left the seminary for six months and lived in the St. Charles Borromeo discernment house before becoming a seminarian for the Austin Diocese. While at the discernment house, he participated in the parish life of St. Louis King of France in Austin, which he considers to be his home parish.

Father Blevins looks forward to being a priest and encourages young men and women considering the priesthood or religious life to "be open to listening to how God is showing you his will for your life."

We also welcome Reverend Father Sean DeWitt who was also ordained to the priesthood on Saturday, July 9, 2016. Father DeWitt served at San Jose during his Transitional Diaconate Year. Father DeWitt has been assigned to San Jose as Parochial Vicar (Associate Pastor) for the summer until he returns to Rome, Italy, for post graduate studies. He will also be assisting at the Diocese of Austin in the office of the Tribunal.

Father Sean DeWitt's family moved to Dripping Springs when he was 10. Now age 26, he is the son of Brenda and Charles DeWitt, and has two younger brothers. Growing up, he enjoyed basketball and marching band, was an altar server at St. Martin de Porres Parish, played the trumpet in the choir, and led the youth band.

When he was in fifth grade, Father Jim Evans spoke to his religious education class about the priesthood.

Bienvenidos Padre Payden Blevins y Padre Sean DeWitt:

Le damos una gran bienvenida al Reverendo Padre Payden "Red" Blevins como nuestro nuevo Vicario Parroquial (Pastor asociado) aquí en San José. Padre Blevins recientemente fue ordenado sacerdote el sábado 9 de julio de 2016 Por el más Reverendo Joe S. Vásquez.



Padre Blevins tiene 28 años. Él es el hijo de Angelia y David Blevins y tiene una hermana menor. Sus primeros recuerdos son asistiendo a Misa en una parroquia pequeña cerca de Lefe, Arkansas Mientras que su madre lo sostuvo, él solía mirar la imagen de nuestra Señora del Perpetuo Socorro sosteniendo al niño Jesús. Su familia daba la bienvenida a sacerdotes en su hogar, y su historia familiar incluye a un sacerdote que fundó muchas parroquias en Arkansas. "Mi historia es la cual todos sabían que tenía una vocación antes que yo," dice el Padre Blevins. Trato de convencerse en que quería una profesión que pagara bien y que le permitiera a ser un esposo y padre. Sin embargo, sintió el llamado de Dios a través de otros, que le decían que sería un buen sacerdote.

Debido a la escasez de sacerdotes que causo el cierre de las parroquias donde había sido bautizado y donde creció, Padre Blevins sentía una gran responsabilidad a discernir su propia vocación. Después de la preparatoria, ingresó a la Santa Trinidad Seminario de Irving como seminarista para la diócesis de Little Rock. Comenzó sus estudios con la intención de tomar una decisión sobre el sacerdocio dentro de dos años. Su discernimiento le llevó a concluir que Dios le estaba llamando, pero él creyó que él también fue llamado para ejercer este ministerio sacerdotal en un lugar diferente. Dejó el seminario durante seis meses y vivió en la casa de discernimiento de St. Charles Borromeo antes de ser seminarista para la diócesis de Austin. Mientras que en la casa de discernimiento, participó en la vida de la parroquia de San Luis Rey de Francia (St. Louis King of France) en Austin, que él considera su parroquia.

Padre Blevins espera con emoción a ser sacerdote y anima a jóvenes, hombres y mujeres, considerando el sacerdocio o la vida religiosa a "estar abiertos a escuchar cómo Dios está mostrando su voluntad para tu vida."



También acogemos al Reverendo Padre Sean DeWitt quien también fue ordenado al sacerdocio el sábado 9 de julio de 2016. Padre DeWitt sirvió en San José durante su año de diaconado transitorio. Padre DeWitt ha sido asignado a San José como Vicario Parroquial (Pastor asociado) por el verano hasta que regrese a Roma, Italia, para sus estudios de posgrado. Él también ayudara a la diócesis de Austin, en la oficina del Tribunal.

Familia del Padre Sean DeWitt se trasladó a Dripping Springs cuando tenía 10 años de edad. Ahora edad de 26 años, es el hijo de Brenda y Charles DeWitt y tiene dos hermanos menores. Creciendo, él disfruto de baloncesto y banda marcha, fue monaguillo en la parroquia de San Martín de Porres, toco la trompeta en el coro y fue líder de la banda juvenil. Cuando estaba en quinto grado, Padre Jim Evans habló a su clase de educación religiosa sobre el sacerdocio.

PASTOR'S CORNER

"I remember an overwhelming feeling that he could be talking to me," Father DeWitt said. In eighth grade, while attending a penance service at a Catholic HEART Workcamp, he felt another call to the priesthood. He also attended diocesan Project Andrew vocation events.

Right before college, Father DeWitt explained that he had an "intellectual conversion" of falling in love with his studies, especially as they related to the faith. He enrolled at the University of Dallas and studied philosophy for two years. There he met Dominican Father Philip Neri Powell.

"His willingness to spend time with me and 'hang out' allowed me to see myself more and more as a priest," Father DeWitt said. While spending a semester in Rome, he attended a silent retreat and had what he describes as a profound experience of prayer. This led him to enter Holy Trinity Seminary. He continued his studies at the Pontifical North American College in Rome. There he has enjoyed being surrounded by the intellectual and cultural riches of the faith, and the opportunity to study with seminarians and religious from 40 different countries. Father DeWitt has also discovered a love for canon law and an appreciation for its contribution to world law and culture. He will return to Rome to continue this study after ordination.

"As a priest, I look forward to celebrating Mass, hearing confessions, and helping people experience God's mercy and grow in their personal relationship with Jesus Christ," Father DeWitt said.

Join us for a reception after each mass on Sunday, July 24, 2016, to welcome Father Blevins and Father DeWitt.

"Yo recuerdo una abrumadora sensación de que él estará hablándome a mí," dijo el Padre DeWitt. En Octavo grado, mientras asistiendo un servicio de penitencia en un campo de trabajo del Corazón Católico, él sintió otro llamado al sacerdocio. También asistió al evento de vocación diocesano, Proyecto Andrew.

Justo antes de la Universidad, Padre DeWitt explicó que tuvo una "conversión intelectual" de enamorarse con sus estudios, especialmente que se relacionaban con la fe. Se inscribió a la Universidad de Dallas y estudio filosofía por dos años. Ahí conoció al Padre Dominicano Philip Neri Powell.

"Su disposición de tomar tiempo para mí y 'hang out' me permitió verme a mí mismo más y más como un sacerdote," dijo el Padre DeWitt. Mientras paso un semestre en Roma, él asistió a un retiro de silencio y tuvo lo que él describe como una experiencia profunda de oración. Esto le llevó a entrar al seminario de Santa Trinidad (Holy Trinity Seminary). Continuó sus estudios en el Pontificio Colegio norteamericano (Pontifical North American College) en Roma. Allí él ha disfrutado de estar rodeado de la riqueza intelectual y cultural de la fe y la oportunidad de estudiar con seminaristas y religiosos provenientes de 40 países diferentes. Padre DeWitt ha descubierto también un amor por la ley canónica y un reconocimiento por su contribución al mundo de leyes y la cultura. Regresará a Roma para continuar este estudio luego de la ordenación.

"Como sacerdote, estoy ansioso por celebrar la Misa, escuchar confesiones y ayudar a las personas experimentar la misericordia de Dios y crecer en su relación personal con Jesucristo," dijo el Padre DeWitt.

Acompáñenos para una recepción después de cada Misa el domingo 24 de julio de 2016, en bienvenida al Padre Blevins y al Padre DeWitt.

Farewell

On Sunday, July 10th we will have a reception for Fr. John and Fr. Barry after all the masses. In the morning there will be breakfast served and after the 11:30 a.m. and 1:30 p.m. masses we will have a potluck lunch. The main dish will be provided and we kindly ask that all bring a plate to share after the afternoon masses. Everyone is invited, if you can't stay please stop by to wish Fr. John and Fr. Barry many blessings with their new assignments.

Despedida

El domingo 10 de julio tendremos una recepción para el Padre John y el Padre Barry después de casa misa. En las misas de la mañana se dará desayuno y después de las misas de la tarde se dará almuerzo. El plato principal será proveído pero se pide que traigan un platillo para compartir, solo después de las misas de 11:30 p.m. y 1:30 p.m. Todos son invitados, si no se puede quedar favor de pasar a desearles al Padre John y Padre Barry bendiciones en sus nuevas asignaciones.

CATECHISTS NEEDED!

To Inspire Our Children And Youth.

Our Religious Education Programs are looking for volunteers for next year who are willing to share their faith and their time.

No experience necessary. Training is available.

We need people in the following areas:

Saturday's: RCIA Adapted for Children Spanish (1st-8th Grades)

Sunday's: English & Spanish classes available for 1st-5th Grades

Middle School (6th Grade English)

High School (9th-12th Grades English)

If you are interested in volunteering please check the Austin Diocese website at www.austindiocese.org to submit an Ethics & Integrity Application for Ministry and for available Basic Workshops to attend. It is important to submit the application, then you have 60 days to take the class before beginning to teach. If you do not have access to a computer paper applications are available at the Religious Education Office.

If you have any questions or need help please call the Religious Education Office Mon.-Thurs. at 444-4664 as soon as possible.

¡NECESITAMOS CATEQUISTAS!

Para Inspirar Nuestros Niños Y Jovenes

Los Programas de Educación Religiosa están buscando voluntarios para el próximo año que estén dispuestos a compartir su fe y su tiempo.

No se necesita experiencia. Entrenamiento es disponible.

Necesitamos voluntarios en las siguientes áreas:

Sábados: RCIA adaptado para niños en español (1^o-8^o grados)

Domingos: Clases disponible en inglés y español para:

1^o-5^o Grados

Escuela Media (6^o Grado en inglés)

Escuela Secundaria (9e-12e Grados)

Si tiene interes en ser voluntario por favor de mirar el sitio del Diócesis de Austin al www.austindiocese.org para someter una Aplicación de Ética y Integridad para Ministerio y ver los talleres básicos para asistir. Es importante poner la aplicación, despues tiene 60 días para hacer el taller antes de empezar a dar clases. Si no tiene acceso a una computadora una aplicación de papel esta desponible en la Oficina de Educación Religiosa.

Si tiene algunas preguntas o necesita ayuda por favor llame la oficina de Educación Religiosa de Lunes-Jueves al número 444-4664 lo mas pronto posible.

PRAYER CHAIN MINISTRY

MINISTERIO DE CADENA DE ORACIÓN

We are in need of more prayer chain leaders if you are interested or God is calling you to be a leader contact the church office. If you are in need of prayer and would like the Prayer Chain Ministry to pray for you, please contact the main church office at 512-444-7587 to leave your petition.

Estamos en necesidad de más líderes de oración en español. Si Dios lo está llamando a ser un líder o si está interesado favor de contactar la oficina de la parroquia. Si está necesitado de oración y le gustaría que el ministerio de Cadena de Oración ore por usted, favor de comunicarse a la oficina de la parroquia al 512-444-7587 para dejar su petición.

San Jose Youth Softball Game Schedule

Horario de los juegos de Softball de los jóvenes de San José

Bring the family out and enjoy supporting our youth!

¡Traigan a toda la familia para divertirse y apoyar a nuestros jóvenes!

Date	Time	Location	Address
Sunday, July 10 th	6:30pm	San Jose vs. Santa Cruz Buda Sportsplex	310 Buda Sportsplex Dr.
Sunday, July 17 th	4:30pm	San Jose vs. St. Anthony Gregg-Clarke Park	1100 W. Center St.
Sunday, July 31 st	All Day	Diocesan Tournament Krieg Softball Complex	515 S. Pleasant Valley Rd.
Tuesday, Aug. 2 nd	6:00pm	San Jose Youth vs. San Jose Parents St. Elmo Elementary	600 W. St. Elmo Rd.

CHURCH MARRIAGE RECOGNITION CERTIFICATES

signed by Bishop Joe S. Vasquez will be available for married couples who have been **married through the Catholic Church for at least 10 years or more in the year 2016**. The certificates are available for anniversaries which fall in 5-year increments (for example: 10, 15, 20, 25, etc.). Please request your certificate ONE MONTH in advance. For more information, please contact Rosario Tristan at the Church office at 512-444-7587.

CERTIFICADOS DE ANIVERSARIO DE MATRIMONIO POR LA IGLESIA

serán firmados por el Obispo Joe S. Vásquez para parejas que han estado casados por la Iglesia por mínimo de 10 años o más en el año 2016. Los certificados están disponible para aniversarios en incrementos de 5 años (10, 15, 20, 25 etc.). Favor de someter su solicitud UN MES por anticipación. Para mayor información, favor de llamar a Rosario Tristan en la oficina 512-444-7587.

Effective July 1, 2016:

There will be no need to check out any keys from the Church Office for your meeting space. The rooms will be open at the time you requested them and all building will be locked up at 9:00 p.m. Any exceptions are those with prior approval. Any question or concerns please contact Edith at the Church Office. Thank you!

Efectivamente el 1 de julio del 2016:

No habrá ninguna necesidad de pedir una llave de la oficina para su espacio de reunión. Los salones estarán abiertos a la hora que lo reservaron y a todos los edificios serán cerrados a las 9:00 p.m. Las únicas excepciones son aquellos con aprobación previa. Alguna pregunta o preocupación póngase en contacto con Edith en la oficina de la iglesia. ¡Gracias!

Breakfast and Lunch Sales Schedule for July 2016

Lista de Desayunos y Almuerzos para Julio 2016

Date/Fecha	Breakfast Group/Grupo del Desayuno	Lunch Group/Grupo de Almuerzos
July 10	OPEN	OPEN
July 17	OPEN	OPEN
July 24	OPEN	OPEN
July 31	OPEN	OPEN

Breakfast served after 7:30am & 9:30am mass. Lunches are served after the 11:30am and 1:30pm Masses

Desayunos servidos después de la misas 7:30am & 9:30am. Los almuerzos son servidos después de las misas de 11:30am y 1:30pm.

BLESSED SACRAMENT CHAPEL CANDLES

The following intentions have been presented to the Blessed Sacrament/ las siguientes peticiones fueron presentadas al Santísimo Sacramento:

Joseph Ciprian Tristan- Birthday Blessings; Darle gracias a Dios por mi padre, † Ismael Sanclaudio Alejandro; Por todos mis hijos, ten misericordia; Por Herlinda Estrada Sánchez, que le aprueben su visa; Por la conversión de mis hijos, esposo, y familiares; Por mi Matrimonio.
Presenting these petitions are/ las persona/s que presenta estas peticiones son:
His Family; Anonimo; Metodía Jaimes; Zebaida Estrada y Maria Sanchez; Patricia Flores.

PLEASE PRAY

For Those Who are Ill, Including:

- Tina Esquivel
- Bill Tarpley
- Edward Castillo
- Mary Esther Ruiz
- Antonio Flores
- Julia Flores
- Stella Hidalgo
- Rosa Cano
- Marina Hernandez
- Emilia Frayre
- Roberto Vizcalla
- Adrian Emiliano Muñoz
- Edgar Fernando Perez
- Emily Martinez
- Leonides Del Bustos
- Alex Amaro Jr.
- Carmen Zeverich
- Paty Salinas
- Mitch Perales
- Olivia Gaona
- Amali Siedlecki
- Edgar Omar Vega
- Charles Andrew Douglas
- Nicolas Rodriguez
- Mary Ann Hernandez
- Rosa Acosta
- Ross Mary Vito
- Sophie Diaz
- Josephine Guerra
- Rosie Amaro
- Ricky Benitez
- Maria Guzman
- Arnulfo Casarez
- Silvia Herrera
- Adriana Rodriguez
- Chester Lyzzy
- Leo Balli
- Refugia Briones

We remove the names of the sick at the end of each month, so please update regularly. Thank You!

Intercessions for Life

For those grieving after abortion: May they know that God longs to bestow His mercy on those who ask; We pray to the Lord:

Intercesiones por la Vida

Por quienes lloran después de un aborto: para que conozcan que Dios anhela dar Su misericordia a quienes lo piden; Roguemos al Señor:

SEMINARIAN OF THE WEEK

We ask that you pray for Chris Smith, St. Thomas Aquinas, College Station. Keep him in your prayers as he strives to answer God's call. Keep praying for vocations to the priesthood and religious life.

SEMINARISTA DE LA SEMANA

Les pedimos que ustedes rueguen por Chris Smith, St. Thomas Aquinas, College Station. Manténgalo en sus oraciones, para que él se esfuerza a contestar a la llamada de Dios. Sigán orando por vocaciones al sacerdocio y la vida religiosa.

Jamaica 2016

We are **Selling Raffle Tickets and T-Shirts**

for the Jamaica on October 1, 2016.

Please pick-up your set of tickets to sell.

Raffle Tickets are \$10.00 each

T-Shirts are as follows:

\$8.00 Children; Adult S-XL \$10.00;

Plus Sizes \$12.00

Jamaica 2016

Se empezaran a vender **Boletos para la Rifa y Camisetas**

para la Jamaica el 1 de octubre del 2016.

Favor de levantar boletos para vender.

Entradas para la Rifa son \$10.00 cada uno
Precios para las Camisetas son lo siguiente:

\$8.00 niños; \$10.00 Adultos S-XL;

\$12.00 más de grandes

Engaged?

Congratulations! Now the next step: If you are engaged and would like to prepare for the Sacrament of Marriage; please come to the following orientation. The Marriage Orientation is MANDATORY before you can meet with a Priest. The English orientation is set for Thursday, July 28 at 7pm in school building Room 1A. We will discuss the entire marriage processes, including the required documents needed. Please come with all your questions.

¿Comprometidos?

¡Felicidades! Ahora el siguiente pasó: Si usted está comprometido para casarse y quisiera comenzar el proceso a la preparación al Sacramento de Matrimonio, por favor venga a la siguiente Orientación de Matrimonio. La Orientación es OBLIGATORIA antes de fijar una cita con el sacerdote. La orientación en español será para el martes 26 de Julio en el salón de la escuela 1A. Vamos a discutir el proceso de matrimonio, incluido los documentos necesarios. Favor de venir con todas sus preguntas.

**RELIGIOUS EDUCATION CORNER /
ESQUINA DE EDUCACIÓN RELIGIOSA**

"Safeguarding the Dignity of Every Human Person"

"Hemos de salvaguardar la dignidad de toda persona"

Welcome!

The Religious Education Staff would like to give a heartfelt welcome to our new Director of Faith Formation Belinda Rodriguez. We know you will be a valuable asset to our Religious Education Program and Formation of our catechists.

¡Bienvenida!

El personal de educación religiosa quisiera dar una cordial bienvenida a nuestra nueva Directora de Formación en la Fe a Belinda Rodríguez. Sabemos que será una parte valiosa para nuestro programa de educación religiosa y la formación de nuestros catequistas.

Coming Very Soon!

Religious Education Registration

Sunday, August 7th in the School Building

Beginning after the 7:30 AM Mass and ending at 3:30 PM.

The registration fee is \$50.00 for one child and

\$80.00 for 2 or more children of one family.

Registration is to be done by the parents only.

If you are registered in another parish and you would like to attend classes here at San Jose you will need a letter of permission from your parish.

Payment is required at time of registration.

¡Viene muy pronto!

Inscripciones para Educación Religiosa

domingo, 7 de agosto En el Edificio de la Escuela

Empezando después de la misa de 7:30 AM

y terminando a las 3:30 PM

El costo de la inscripción es \$50.00 por un niño y

\$80.00 por 2 o más niños de una familia.

Las inscripciones se deben hacer sólo por los padres.

Si usted está registrado en otra iglesia y desean venir a clases aquí en San José necesitará una carta de permiso de su iglesia.

El pago es requerido al tiempo de la inscripción.

Don't Wait, Start Now!!

If you will be registering your children for a Sacramental Class this upcoming year **NOW** is the time to get those baptisms ready. If your child was baptized here at San Jose you may request a copy from our main church office for just \$5.00.



If your child was baptized at another parish or in another country you need to contact the parish in which they were baptized for a copy. If this is your child's 2nd year and they are not baptized we will need a copy of their birth certificate. We will not be registering anyone for a Sacramental Class without a copy of his or her baptismal. Also if your child will be entering their 2nd year for Confirmation we will need a copy of their 1st Communion Certificate also. Registration will come up soon!

¡¡No Espere, Empiece Ahora!!

Si usted desea inscribir sus niños(as) para un Clase Sacramental este próximo año **HOY** es el tiempo para preparar sus certificados de bautismos. Si su hijo(a) fue bautizado aquí en San José puede pedir una copia en la oficina principal por nomas de \$5.00. Si su hijo(a) fue bautizado en otra iglesia o en otro país usted necesita llamar a esa iglesia para obtener una copia. Si es el segundo año de su hijo(a) y no esta bautizado necesita traer una copia de su acta de nacimiento. No estaremos inscribiendo a ninguno para un Clase Sacramental sin la copia del certificado de bautismo. También, si su hijo(a) estara entrando al Segundo año para Confirmación necesitaremos una copia del certificado de primera comunión. ¡Las inscripciones se llegaron pronto!

**ALL 1st COMMUNION & C
ONFIRMATION DVD'S ARE HERE!**

Stop by the Religious Education office to pick them up.

Monday-Thursday from 8am-4:15pm

**¡TODOS LOS DVD'S DE PRIMERA COMUNION Y
CONFIRMACION ESTAN AQUI!**

Vengan a la oficina de Educación Religiosa para levantarlos.
de lunes-jueves de 8am-4:15pm

Mass for Life & Prayer Vigil

This event will be on Saturday, July 16, 2016. It will began with mass at 7:00 a.m. in the Sacred Heart Chapel followed by Adoration of the Blessed Sacrament. At 8:20 a.m. there will be a car caravan and procession to Planned Parenthood where the Mysteries of the Rosary will be prayed. For those who wish to stay at the church and pray, there will be special prayer manuals provided for adoration. Benediction will be at 10:30 a.m. at San Jose followed by refreshments. Please join us in prayer.

Misa por la Vida y Vigilia de Oración

El evento será el sábado 16 de julio del 2016. Comenzará con la Santa Misa a las 7:00 a.m. en la Capilla del Sagrado Corazón, a seguir será Adoración del Santísimo Sacramento. A las 8:20 a.m. habrá una caravana de coches y procesión a Planned Parenthood donde serán rezados los misterios del Rosario. Para aquellos que deseen quedarse en la parroquia y orar, se distribuirán manuales con oraciones especiales para la Adoración. Bendición será a 10:30 a.m. en San José, y al terminar la bendición será seguido por refrescos y aperitivos. Por favor únase a nosotros en oración.

Feast of the Brown Scapular

Saturday, July 16 is the Celebration of in honor of Our Lady of Mt. Carmel. After the 6pm Mass we will have the investiture of the scapular. If you have not been invested in the scapular come, be invested and receive the blessings that come with the scapular. To receive the scapular one needs to be present and be formally invested. Likewise, one has to be living a life in conformity to the Gospel.

Fiesta del Escapulario del Carmen

Sábado, el 16 de julio es la celebración en honor de la Virgen del Carmen. Después de la Misa a las 6pm, tendremos la recepción del escapulario del Carmen. Si no ha recibido el escapulario, venga para recibirlo y las bendiciones del escapulario. Tiene que estar presente y viviendo una vida en conforme al Evangelio.

OUTSIDE THE PARISH**Infertility, Miscarriage and Adoption Support**

For more info about either of the below programs or to find out about bringing one or both to your parish, contact SarahsHope@RabboniInstitute.org or call (512) 736-7334.

Infertility & Miscarriage Support: Sarah's Hope & Abraham's Promise is a spiritual support program for couples struggling with infertility and miscarriage. Based on Catholic teaching, we combine the wisdom of modern medicine with the healing power of the Catholic Church. We offer a women's Bible study support group, couples healing retreats and prayer services throughout the year.

Adoption Support: Destined: Families Built by Love is a spiritual support program and monthly playgroup for adoptive families. Anyone who has built their family through the miracle of adoption is invited to meet with other families to share the joys and challenges of adoption and fostering. The playgroup meets once a month in different areas of Austin.

VALORES DIGNOS

¡Te Invitamos a Ser Parte de Nuestra Familia!

Radio Mujer 95.1FM Miércoles a la 1:00PM

*Temas De La Actualidad: Justicia Social, Espiritualidad,
El Amor De Dios*

Familia Católica de valores humanos.

Antolin Aguirre 512-350-1917 Misionero9432@hotmail.com

Catholic Charities Immigration 101

Catholic Charities of Central Texas will offer free Immigration 101 presentations in the Parish Activity Center at Sacred Heart Parish in Austin on Sunday, July 10 from 3 to 4:30 p.m. The presentation describes how the immigration system works, types of relief available, and how Catholic Charities can help. Catholic Charities provides high quality legal representation in immigration matters at a cost that is typically discounted around 60-80% compared to a private attorney. Anyone interested in learning more about the immigration process and the relief available is welcome to attend one of the free sessions, which will be conducted in Spanish.

Caridades Catolicas Inmigracion 101

Caridades Católicas Central de Texas estará ofreciendo gratuitamente pláticas de Inmigración 101 en el Centro de Actividades de la Parroquia Sagrado Corazón el domingo 10 de julio de las 3:00 p.m. a las 4:30 p.m. En dicha plática se expondrá cómo funciona el sistema de inmigración, los diferentes tipos de recursos disponibles y cómo Caridades Católicas les puede ayudar. Caridades Católicas proporciona servicios legales de inmigración altamente calificados a un costo menor, usualmente entre un 60 y un 80%, en comparación a lo que cobra un abogado privado. Cualquier persona interesada en saber más acerca del proceso de inmigración y los diferentes recursos disponibles es bienvenida a dicha plática gratuita, la cual será otorgada en español.

**Patronize businesses that
support the bulletin.**

Contact Bartleby Press for advertising information.

La construcción de nuestra comunidad a través del Servicio.

Patrocinan las empresas que apoyan el boletín.

Contacto de Prensa Bartleby de información publicitaria.

512-452-3413 • www.bartlebypress.com